

Vydavateľ:

PPA – ATIS

Agrárne trhové informácie
Slovenska

Trenčianska 55
821 09 Bratislava

Telefón : 02 / 58 243 352

Fax: 02 / 53 418 147

02 / 53 417 870

e-mail: atis@apa.sk

ATIS na INTERNETE

<http://www.apa.sk>

V tomto čísle:

1. Cena jatočných kurčiat mierne stúpa
Ceny vajíčok mierne klesli
2. Nákupné ceny jatočnej hydiny
Nákupné ceny konzumných vajíčok – voľne ložené
3. Komentár k odbytovým cenám celej, delenej hydiny a hydínových výrobkov
4. – 7. Odbytové ceny celej hydiny, kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov od spracovateľov
8. Ceny hydiny a vajíčok na trhoch EÚ
9. Ceny chladených kurčiat v EÚ – 25
Ceny vajíčok priemer L a M v EÚ
10. Smrteľnú vtáčiu chrípku zaznamenali v 10 provinciách
Vtáčia chrípka: nie je potrebné zabíjať voľne žijúce vtáky
11. Maďarsko
Poľsko
12. Rakúsko
Litva – trh vajíčok
Vtáčia chrípka postihla vo Vietname viac hydiny
13. Nemecko
Producentské ceny hydiny a vajíčok v krajinách SVE

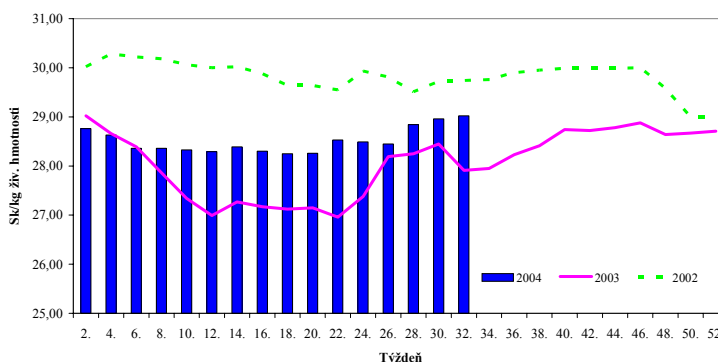
ISSN: 1336-4413



Cena jatočných kurčiat mierne stúpa

Od konca mája (22. týždňa) je trend priemernej nákupnej ceny jatočných kurčiat mierne stúpajúci s kolísavými pohybmi. V priebehu posledných dvoch týždňov sme zaznamenali len mierny (0,2 %) nárast nákupnej ceny kurčiat z 28,96 Sk/kg živej hmot. na 29,02 Sk/kg živej hm. Spracovatelia nakupovali kurčatá od 28,86 Sk/kg živej hm. do 30,- Sk/kg živej hm. Rozpätie nákupnej ceny kurčiat sa udržalo. Tak ako v poslednom sledovanom období, porážali sa len jatočné kurčatá. Ponuka bola vzhľadom na letné dovolenkové obdobie dostačujúca. Dopyt mal bežný rozsah.

Vývoj nákupnej ceny jatočných kurčiat



Ceny vajíčok mierne klesli

V 32. týždni sa priemerné ceny voľne ložených triedených vajíčok, s výnimkou vajíčok hmotnostnej skupiny S, oproti predchádzajúcemu sledovanému obdobiu (30. týždeň) mierne znížili. Pokles, bez ohľadu na hmotnostné skupiny, bol 8 halierov za kus. Ceny výrobcov vajíčok sa pohybovali v závislosti od hmotnostnej skupiny od 0,70 Sk/ks do 3,03 Sk/ks.

Z triedených vajíčok sa najviac znížila cena najväčších vajíčok „XL“ o 5,9 % na 2,29 Sk/ks. Ceny vajíčok najpredávanejších hmotnostných skupín L (63-72 g/ks) a M (53-62 g/ks) klesli nepatrne (0,1 %) na 2,04 Sk/ks a 1,89 Sk/ks. Vajcia skupiny „S“ sa udržali na pôvodnej cene 1,28 Sk/ks.

Opačný trend cien sme zaznamenali pri balených vajciach, kde bol priemerný nárast na jedno vajce 8 halierov.

Priemerné odbytové ceny balených vajíčok v 32. týždni v Sk/ks

Vajcia triedy A hmotnostná skupina	Priemerná odbytová cena 1ks vajca v balení po:		
	6 kusov	10 kusov	30 kusov
XL (73 g/ks a viac)	-	-	*1
L (63-72 g/ks)	2,60	2,55	2,67
M (53-62 g/ks)	2,58	2,53	2,12
S (menej ako 53 g/ks)	-	-	1,77

ATIS

Nákupné ceny jatočnej hydiny

Ceny zisťované v dňoch 9. 8. – 11. 8. 2004 za 32. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg živej hmotnosti bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso a Vso	SR 32. týž.	SR 30. týž.	Vývoj
Jatočné kurčatá	Min. cena	29,00	28,86	28,86	28,00	0,86
	Max. cena	30,00	29,00	30,00	30,00	
	Priemer. cena	29,07	28,97	29,02	28,96	0,07
	Priem. očk. cena	29,07	28,97	29,02	28,94	
Jatočné sliepky	Min. cena	-	-	-	-	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					
Jatočné morky	Min. cena	-	-	-	-	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					

Nákupné ceny konzumných vajec – voľne ložené

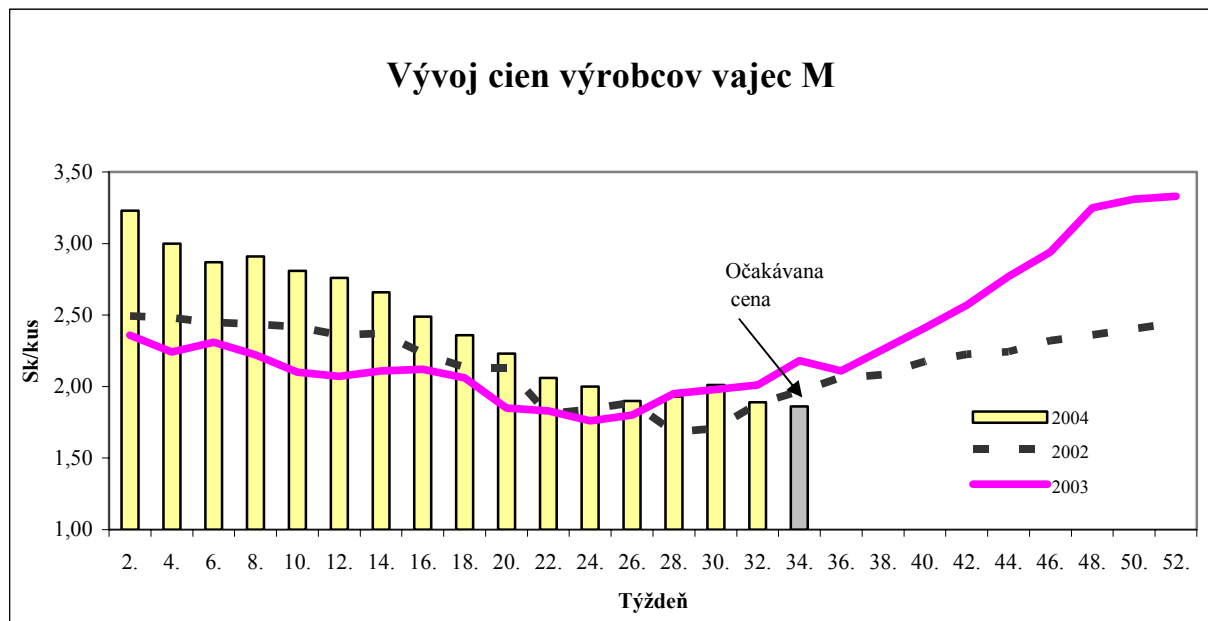
Ceny zisťované v dňoch 9. 8. – 11. 8. 2004 za 32. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg živej hmotnosti bez DPH

Produkt	Cena	Zso	Sso	Vso	SR 32. týž.	SR 30. týž.	Vývoj
Vajcia XL (73 g a viac)	Min. cena	1,90	1,90	2,00	1,90	1,90	
	Max. cena	3,03	2,20	2,52	3,03	3,03	
	Priemer. cena	2,32	2,20	2,38	2,29	2,43	-0,14
	Priem. očk. cena	2,42	2,20	2,38	2,33	2,47	0,04
Vajcia L (od 63 g do 72 g)	Min. cena	1,80	1,64	1,70	1,64	1,70	-0,06
	Max. cena	2,86	2,30	2,10	2,86	2,86	
	Priemer. cena	2,09	1,98	2,00	2,04	2,11	-0,07
	Priem. očk. cena	2,11	1,98	2,02	2,06	2,09	0,02
Vajcia M (od 53 do 62 g)	Min. cena	1,50	1,60	1,20	1,20	1,50	-0,30
	Max. cena	2,27	2,20	2,00	2,27	2,69	-0,42
	Priemer. cena	2,00	1,87	1,72	1,89	1,92	-0,03
	Priem. očk. cena	2,00	1,87	1,71	1,89	1,91	
Vajcia S (pod 53 g)	Min. cena	1,00	1,40	0,70	0,70	1,00	-0,30
	Max. cena	2,35	1,80	1,68	2,35	2,35	
	Priemer. cena	1,58	1,62	1,06	1,28	1,28	
	Priem. očk. cena	1,67	1,62	1,12	1,33	1,37	0,05
Vajcia netriedené	Min. cena	1,08	*1	*1	1,08	0,92	0,16
	Max. cena	2,35			2,35	2,35	
	Priemer. cena	2,14			2,14	1,32	0,82
	Priem. očk. cena	2,15			2,14	1,32	
Vajcia na spracovanie (Sk/kg)	Min. cena				*1	*1	
	Max. cena						
	Priemer. cena						
	Priem. očk. cena						

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky, Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský, Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský a Košický kraj), *1 - neuvedené (menej ako 3 údaje)

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných ukazovateľov je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvoma týždňami.



Komentár k odbytovým cenám celej, delenej hydiny a hydínových výrobkov

Odbytové ceny celej hydiny, kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov boli v 32. týždni v porovnaní s rovnakým týždňom v roku 2003 nižšie takmer pri všetkých sledovaných produktoch. Z celej hydiny sa najviac znížila cena mrazeného kurčťa pitvaného bez drobov triedy kvality A (-5,4 %). Chladené kuracie kusy a droby zlacneli oproti minulému roku v priemere o 6,3 % a mrazené o 5 %. Vyššia bola iba cena chladených kuracích žalúdkov (8,8 %) a chladených kuracích sŕdc (11,2 %). Všetky hydínové výrobky boli oproti minulému roku lacnejšie, najviac sa znížila cena morčej šunky (-22,2 %) a jemných párkov (-19,7 %).

Celá hydina

Za posledné dva týždne (30. až 32. t.) stúpila odbytová cena kurčiat, chladených o 4,7 % a nárast pri mrazených bol takmer o polovicu nižší (2,4 %). Najväčší cenový nárast bol zaznamenaný pri mrazenej pitvanej sliepke triedy kvality A, necelých 6 percent.

Kusy a droby z hydiny

Chladené kuracie kusy a droby boli v sledovanom týždni oproti predchádzajúcemu obdobiu opäť vyššie, a to v priemere o 1,8 %. Najväčší cenový nárast bol pri chladených kuracích žalúdkoch (4,1 percent) a chladenej drobkovej zmesi (3,5 %). O 3,1 % sa zvýšila aj odbytová cena chladených stehien.

Mrazené kuracie kusy a droby boli tiež drahšie v priemere, o 2,2 %. Najviac sa oproti minulému sledovanému obdobiu zvýšila cena mrazených kuracích žalúdkov, o 4,2 % na 37,95 Sk/kg. O niečo nižšie stúpila (3,3 %) cena mrazených kuracích pečienok (73,33 Sk/kg). O 1,4 % sa zvýšila odbytová cena mrazených kuracích rezňov (143,77 Sk/kg)

a mrazených horných kuracích stehien s kosťou a kožou (76,44 Sk/kg). Do 1 % vzrástli ceny mrazených kuracích stehien (66,78 Sk/kg) a mrazených kuracích prs s kosťou (101,17 Sk/kg). Pri mrazených kuracích kusoch a droboch sme zaznamenali aj mierne zníženie odbytovej ceny (0,4 % a 0,5 %) pri mrazených kuracích krídlach (53,3 Sk/kg) a mrazenej drobkovej zmesi (32,9 Sk/kg).

Ponuka chladeného a mrazeného morčacieho mäsa bola v sledovanom týždni nižšia. Veľký dopyt (o niečo vyšší ako ponuka) bol po kuracích prsiach a rezňoch. Dobrý odbyt mali aj kuracie krídla.

Hydínové výrobky

Podobne ako pri celej hydine a hydínových kusoch a droboch sme zaznamenali nárast cien aj v prípade hydínových výrobkov. Okrem hydínovej tlačienky (-0,2 %) vzrástli priemerné ceny hydínových výrobkov o necelé 3 %. Najviac stúpila cena bratislavskej hydínovej salámy (6,9 %) a údených kuracích stehien (3,4 %) na 78,84 Sk/kg a 100,50 Sk/kg.

ATIS

Odbytové ceny celej hydiny, kusov a drobov z hydiny a hydinových výrobkov od spracovateľov

Ceny zisťované v dňoch 9. 8. – 11. 8. 2004 za 32. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso a Vso	SR 32. týž.	SR 30. týž.	Vývoj
Kurča pitvané bez drob. chlad. tr. A	Min. cena	51,00	52,00	51,00	49,24	1,76
	Max. cena	58,00	61,00	61,00	61,00	
	Priemer. cena	54,67	55,04	54,86	54,37	0,48
	Priem. očk. cena	54,67	56,04	55,36	54,87	0,50
Kurča pitvané bez drob. mraz. tr. A	Min. cena	*1	52,00	52,00	49,24	2,76
	Max. cena		61,00	61,00	61,00	
	Priemer. cena		59,72	58,62	55,99	2,63
	Priem. očk. cena		59,81	58,66	56,04	0,04
Kurča pitvané bez drobov mraz. tr. B	Min. cena	54,00	50,00	50,00	48,72	1,28
	Max. cena	58,00	59,00	59,00	59,00	
	Priemer. cena	55,67	53,46	54,57	53,29	1,28
	Priem. očk. cena	55,67	53,46	54,57	53,45	
Sliepka pitvaná bez drob. mraz. tr. A	Min. cena	*1	-	*1	*1	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					
Morka pitvaná bez drob. mraz. tr. A	Min. cena	40,00	*1	38,48	32,49	5,99
	Max. cena	48,00		48,00	49,00	-1,00
	Priemer. cena	45,33		43,30	40,87	2,42
	Priem. očk. cena	45,33		43,30	40,87	
Kačica pitvaná bez drob. mraz. tr. A	Min. cena	*1	-	*1	-	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					
Hus pitvaná s drob. mraz. tr. A	Min. cena	*1	-	*1	*1	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					
Kuracie prsia s kosťou chladené	Min. cena	*1	-	*1	*1	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					
Kuracie stehná chladené	Min. cena	106,00	87,93	87,93	91,00	-3,07
	Max. cena	117,00	110,00	117,00	117,00	
	Priemer. cena	111,00	96,31	103,65	103,47	0,19
	Priem. očk. cena	111,00	96,31	103,65	103,47	
Kuracie stehná horné s kosťou a kožou chlad.	Min. cena	65,00	66,00	65,00	59,42	5,58
	Max. cena	74,00	71,00	74,00	72,00	2,00
	Priemer. cena	70,33	67,98	69,16	67,07	2,09
	Priem. očk. cena	70,33	67,98	69,16	67,07	
Kuracie stehná spodné s kosťou chladené	Min. cena	70,00	67,63	67,63	70,00	-2,37
	Max. cena	84,00	80,00	84,00	83,00	1,00
	Priemer. cena	79,00	75,54	77,27	76,84	0,44
	Priem. očk. cena	79,00	75,54	77,27	76,84	

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský a Košický kraj), * - neuvedené (menej ako 3 údaje)

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných ukazovateľov je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvomi týždňami.

Odbytové ceny kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov od spracovateľov

Ceny zisťované v dňoch 9. 8. – 11. 7. 2004 za 32. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso a Vso	SR 32. týž.	SR 30. týž.	Vývoj
Kuracie krídla chladené	Min. cena	61,00	50,83	50,83	47,99	2,84
	Max. cena	62,00	60,00	62,00	62,00	
	Priemer. cena	61,67	55,28	58,47	58,00	0,47
	Priem. očak. cena	61,67	55,28	58,47	58,00	
Kuracie rezne chladené	Min. cena	145,00	143,88	143,88	134,68	9,20
	Max. cena	169,00	155,00	169,00	164,00	5,00
	Priemer. cena	155,00	149,63	152,70	150,67	2,03
	Priem. očak. cena	155,00	149,63	152,70	150,67	
Kuracia drobková zmes chlad.	Min. cena	*1	*1	24,00	24,00	
	Max. cena			56,00	56,00	
	Priemer. cena			36,65	35,40	1,25
	Priem. očak. cena			36,00	34,75	-0,65
Kuracie pečienky chladené	Min. cena	70,00	*1	70,00	65,00	5,00
	Max. cena	91,00		91,00	91,00	
	Priemer. cena	80,33		77,55	77,02	0,53
	Priem. očak. cena	80,33		77,55	77,02	
Kuracie žalúdky chladené	Min. cena	*1	*1	36,50	30,00	6,50
	Max. cena			49,00	49,00	
	Priemer. cena			44,34	42,58	1,76
	Priem. očak. cena			44,34	42,58	
Kuracie srdcia chladené	Min. cena	36,00	*1	36,00	31,00	5,00
	Max. cena	59,00		59,00	59,00	
	Priemer. cena	49,00		49,47	48,28	1,18
	Priem. očak. cena	49,00		49,47	48,28	
Kuracie prsia s kosťou mraz.	Min. cena	99,00	77,99	77,99	78,58	-0,59
	Max. cena	115,00	108,00	115,00	115,00	
	Priemer. cena	108,00	94,33	101,17	100,43	0,74
	Priem. očak. cena	108,00	94,33	101,17	100,43	
Kuracie stehná mrazené	Min. cena	64,00	57,48	57,48	55,68	1,80
	Max. cena	75,00	64,00	75,00	75,00	
	Priemer. cena	70,75	61,49	66,78	66,60	0,19
	Priem. očak. cena	70,75	61,49	66,78	66,60	
Kuracie stehná horné s kosťou a kožou mrazené	Min. cena	68,00	64,07	64,07	61,83	2,24
	Max. cena	88,00	80,00	88,00	88,00	
	Priemer. cena	78,50	73,69	76,44	75,40	1,03
	Priem. očak. cena	78,50	73,69	76,44	75,40	
Kuracie stehná spodné s kožou mrazené	Min. cena	54,00	63,43	54,00	52,10	1,90
	Max. cena	76,00	74,00	76,00	76,00	
	Priemer. cena	68,50	67,14	67,92	65,59	2,33
	Priem. očak. cena	61,00	50,83	50,83	47,99	2,84

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský a Košický kraj), 1* - neuvedené (menej ako 3 údaje)

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných ukazovateľov je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvomi týždňami.

Odbytové ceny kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov od spracovateľov

Ceny zisťované v dňoch 9. 8. – 11. 8. 2004 za 32. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso a Vso	SR 32. týž.	SR 30. týž.	Vývoj
Kuracie krídla mrazené	Min. cena	49,00	41,12	41,12	42,72	-1,60
	Max. cena	60,00	59,00	60,00	60,00	
	Priemer. cena	56,25	49,37	53,30	53,53	-0,23
	Priem. očk. cena	56,25	49,37	53,30	53,53	
Kuracie rezne mrazené	Min. cena	140,00	124,40	124,40	115,31	9,09
	Max. cena	159,00	145,00	159,00	155,00	4,00
	Priemer. cena	150,50	134,80	143,77	141,76	2,01
	Priem. očk. cena	150,50	134,80	143,77	141,76	
Kuracia drobková zmes mraz.	Min. cena	19,00	*1	19,00	19,00	
	Max. cena	39,00		45,00	45,00	
	Priemer. cena	30,75		32,90	33,07	-0,17
	Priem. očk. cena	30,75		32,67	32,83	-0,23
Kuracie pečienky mrazené	Min. cena	66,00	40,00	40,00	40,00	
	Max. cena	90,00	75,30	90,00	90,00	
	Priemer. cena	79,00	61,10	71,33	69,06	2,27
	Priem. očk. cena	79,00	67,43	74,04	71,78	2,71
Kuracie žalúdky mrazené	Min. cena	27,00	36,00	27,00	25,00	2,00
	Max. cena	43,00	44,12	44,12	43,00	1,12
	Priemer. cena	36,38	40,04	37,95	36,42	1,52
	Priem. očk. cena	36,38	34,71	35,66	34,14	-2,29
Kuracie srdcia mrazené	Min. cena	31,00	36,00	31,00	26,00	5,00
	Max. cena	49,00	46,22	49,00	49,00	
	Priemer. cena	37,33	42,41	39,87	38,89	0,98
	Priem. očk. cena	37,33	37,07	37,20	36,22	-2,67
Morčie prsia bez kosti a kože chladené	Min. cena	*1	-	*1	*1	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					
Morčie stehno horné s kosťou a kožou chladené	Min. cena	*1	-	*1	*1	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					
Morčie stehno spodné s kosťou a kožou chladené	Min. cena	*1	-	*1	*1	
	Max. cena					
	Priemer. cena					
	Priem. očk. cena					
Morčie prsia bez kosti a kože mrazené	Min. cena	*1	*1	*1	150,00	
	Max. cena				220,00	
	Priemer. cena				191,67	
	Priem. očk. cena				191,67	
Morčie stehno horné s kosťou a kožou mrazené	Min. cena	*1	-	*1	75,00	
	Max. cena				104,00	
	Priemer. cena				91,67	
	Priem. očk. cena				91,67	

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský a Košický kraj), *1 - neuvedené (menej ako 3 údaje)

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistennej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných ukazovateľov je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvomi týždňami.

Odbytové ceny kusov a drobov z hydiny a hydínových výrobkov od spracovateľov

Ceny zisťované v dňoch 9. 8. – 11. 8. 2004 za 32. týždeň

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso a Vso	SR 32. týž.	SR 30. týž.	Vývoj
Morčie stehno spodné s kosťou a kožou mrazené	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	-	*1	*1	
Morčia polievková zmes mrazená	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	-	*1	*1	
Morčie pečienky mrazené	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	-	*1	95,00 110,00 100,00 100,00	
Morčie žalúdky mrazené	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	-	*1	*1	
Hydinová tlačienka	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	*1	79,00 100,00 89,71 89,71	79,00 100,00 89,90 89,90	-0,19
Kuracie stehná údené	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	*1	94,50 110,00 100,50 100,50	94,50 100,00 97,17 97,17	10,00 3,33
Kuracia šunka	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	126,00 158,00 143,46 141,46	108,00 158,00 129,68 128,48	100,00 158,00 127,90 126,90	8,00 1,78 -1,20
Morčacia šunka	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	*1	100,31 120,00 110,77 110,77	108,68 112,00 110,23 110,23	-8,37 8,00 0,54
Jemné párky	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	54,00 57,16 56,05 57,05	38,00 57,16 51,03 51,63	38,00 57,00 49,85 50,45	0,16 1,18 0,60
Bratislavská hydínová saláma	Min. cena Max. cena Priemer. cena Priem. očak. cena	*1	74,00 86,00 79,73 79,73	70,00 86,00 78,84 78,84	70,00 79,67 73,73 73,73	6,33 5,10

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský a Košický kraj), 1* - neuvedené (menej ako 3 údaje)

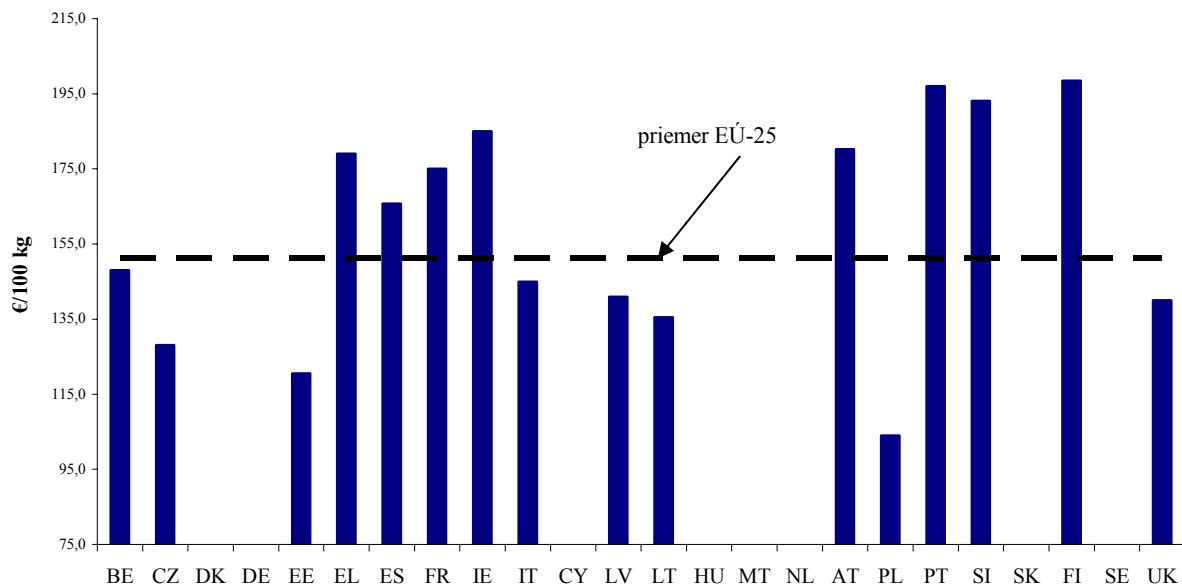
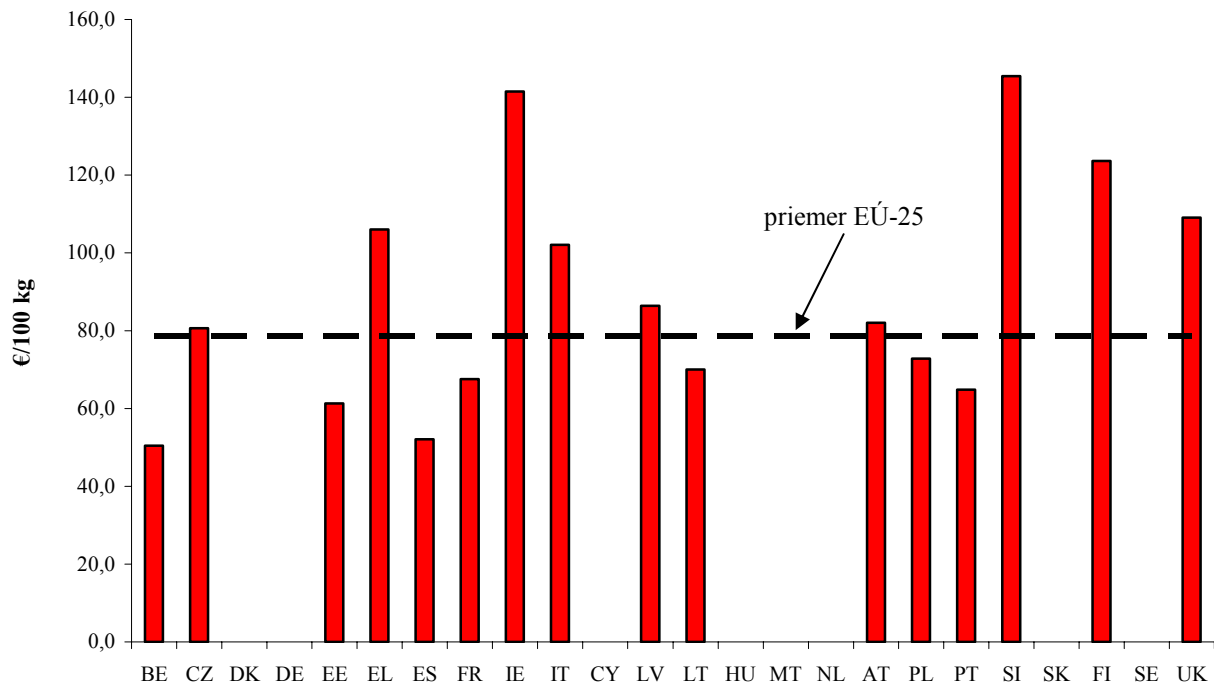
Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných ukazovateľov je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvomi týždňami.

Ceny hydiny a vajec na trhoch EÚ

Týždeň	29. týždeň 2004	30. týždeň 2004	31. týždeň 2004	Zmena za 2 týždne v %	31. t. 2004 v Sk/kg
Krajina	Kurčatá chladené 65 % v EUR/100 kg				
Belgicko	140,00	143,00	148,00	5,7	59,32
Česká republika	124,25	128,22	128,10	3,1	51,34
Dánsko	173,37	152,77	-	-	-
Nemecko	155,50	155,50	-	-	-
Estónsko	122,07	120,15	120,54	-1,3	48,31
Grécko	180,00	0,00	179,00	-0,6	71,74
Španielsko	155,37	159,76	165,72	6,7	66,42
Francúzsko	175,00	0,00	175,00	-	70,14
Írsko	185,00	185,00	185,00	-	74,15
Taliansko	146,00	146,00	145,00	-0,7	58,12
Cyprus	-	-	-	-	-
Lotyšsko	133,29	137,18	140,96	5,8	56,50
Litva	133,37	136,43	135,51	1,6	54,31
Maďarsko	146,48	145,37	-	-	0,00
Malta	-	-	-	-	-
Holandsko	140,00	140,00	-	-	-
Rakúsko	181,34	183,16	180,23	-0,6	72,24
Poľsko	117,40	103,16	103,93	-11,5	41,66
Portugalsko	202,00	175,00	197,00	-2,5	78,96
Slovinsko	194,64	193,30	193,06	-0,8	77,38
Slovensko	140,22	140,48	-	-	-
Fínsko	198,41	-	198,45	-	79,54
Švédsko	-	-	-	-	-
Veľká Británia	139,00	139,26	140,00	0,7	56,11
EÚ	151,39	149,54	151,20	-0,1	60,60

Týždeň	29. týždeň 2004	30. týždeň 2004	31. týždeň 2004	Zmena za 2 týždne v %	31. t. 2004 v Sk/kg
Krajina	Vajcia priemer L a M v EUR/100 kg				
Belgicko	46,92	49,62	50,41	7,4	20,20
Česká republika	80,65	82,68	80,60	-0,1	32,31
Dánsko	130,60	130,58	-	-	-
Nemecko	63,50	65,50	-	-	-
Estónsko	75,73	69,27	61,27	-19,1	24,56
Grécko	106,00	0,00	106,00	0,0	42,49
Španielsko	52,05	52,44	52,05	0,0	20,86
Francúzsko	70,85	0,00	67,52	-4,7	27,06
Írsko	141,53	141,53	141,53	0,0	56,73
Taliansko	107,24	102,08	102,08	-4,8	40,91
Cyprus	-	-	-	-	-
Lotyšsko	85,86	86,72	86,39	0,6	34,63
Litva	70,54	69,85	69,99	-0,8	28,05
Maďarsko	101,17	101,08	-	-	-
Malta	-	-	-	-	-
Holandsko	64,00	57,00	-	-	-
Rakúsko	81,10	81,24	81,98	1,1	32,86
Poľsko	71,99	72,27	72,81	1,1	29,18
Portugalsko	61,51	61,51	64,81	5,4	25,98
Slovinsko	133,10	142,73	145,47	9,3	58,31
Slovensko	81,81	80,80	-	-	-
Fínsko	125,31	123,79	123,60	-1,4	49,54
Švédsko	-	-	-	-	-
Veľká Británia	110,48	108,52	109,09	-1,3	43,72
EÚ	79,78	78,97	78,55	-1,5	31,48

Zdroj: Európska komisia
Prepočet kurzom NBS, kurz zo dňa 2. 8. 2004, EUR = 40,081 SKK

Ceny chladených kurčiat v EÚ – 25
31. týždeň

Graf: ATIS
Ceny vajec priemer L a M v štátoch EÚ
31. týždeň

Graf: ATIS

Smrteľnú vtáčiu chrípku zaznamenali v 10 provinciách

Smrtiacu formu vtácej chrípky zaznamenali v desiatich zo 64 vietnamských provincií a mestách a je podozrenie, že ochorenie sa rozšíri ďalej. Ako uviedol šéf jednotky epidemiológie na veterinárnom odbore rezortu Hoang Nam, postihnuté oblasti sú na juhu krajiny, hlavne v regióne Mekong Delta.

Odmietol zároveň predchádzajúce správy štátnych médií a miestnych predstaviteľov, že vírus H5N1 vtácej chrípky, ktorá zabila minulý rok vo Vietname 16 ľudí, sa objaví aj v stredovietamskej provincii Quang.

Ako však Nam dodal, experti v Hočimino-

vom meste skúmali vzorky získané zo stoviek kusov hydiny, ktoré uhynuli na dvoch farmách v provincii Long An v Mekong, pričom dodal, že okolo tisíc kusov hydiny bolo utratených v rámci preventívneho opatrenia. Viac ako 50 tisíc kusov hydiny bolo infikovanej, odstránenej alebo uhynula od apríla v dôsledku nákazy vírusom H5N1, ktorý si vyžiadal v Ázii 24 ľudských životov. Nové prepuknutie choroby je zároveň potvrdením o unáhlenosti vlády, ktorá vydala vyhlásenie, že v krajine sa choroba už nevyskytuje. Okrem Vietnamu nové prepuknutie vtácej chrípky zaznamenali aj v Thajsku a Číne. *SITA*

Vtáčia chrípka: nie je potrebné zabíjať voľne žijúce vtáky

Organizácia Spojených národov pre výživu a poľnohospodárstvo (FAO) vyzvala krajiny v Ázii, aby nezabíjali divé vtáky kvôli súčasnej epidémii vtácej chrípky v Číne, Thajsku a Vietname. Dôležitejšie pre bezpečnú produkciu hydiny je zlepšenie bioochranných opatrení.

„Zabíjanie voľne žijúcich vtákov nepomôže likvidácii ani prevencii epidémie vtácej chrípky,“ uviedol Juan Lubroth z FAO Animal Health Service. Tieto vtáky sú dôležitou súčasťou ekosystému a nemali by byť vybiňované. Hoci je známe, že niektoré druhy vodnej hydiny môžu byť nositeľom vírusu vtácej chrípky, nie je vedecky dokázané, že divoká zver je hlavný faktor opätovného výskytu choroby v regióne.

Medzery v bioochrane

Podľa organizácie FAO hlavné faktory prispievajúce k rozširovaniu vírusu vtácej chrípky sú slabé hygienické návyky spojené s produkciou, spracovávaním a predajom hydiny, kontaminované produkty, nedostatky v bioochrane a jednotlivci nerešpektujúci odporúčané kontrolné opatrenia.

„Hon na divé vtáky, z ktorých niektoré sú na zozname ohrozených druhov, alebo rúbanie stromov, aby boli zničené ich útočiská, pravdepodobne iba rozptýlia divé vtáky do nových oblastí,“ uviedol William Karesh z ochranárskej orga-

nizácie Wildlife Conservation Society, so sídlom v New Yorku.

Vylepšenie podmienok chovu hydiny a bioochranné opatrenia na zabránenie kontaktu chovnej hydiny, vrátane kačíc, s divo žijúcimi jedincami môže zmenšiť riziko rozšírenia sa choroby.

Okamžité ohlásenie

Ak salepší dozor a bude striktné uplatňované okamžité ohlásenie výskytu choroby, stále viac ohnisk infekcie a choroby bude objavených vo svojom rannom štádiu. Toto je najlepšia cesta ako bojovať proti vtácej chrípke, uviedla organizácia FAO.

Neohlásenie epidémie choroby zmenší úspešnosť kontrolných opatrení a tiež zdrží investície na obnovenie kŕdľov hydinárskych fariem alebo spôsobí ich neúspech.

Účinné krízové plány by mali zahŕňať okamžité zničenie postihnutých kŕdľov hydiny s použitím náležitých ochranných prostriedkov a odevov podľa smerníc Svetovej zdravotníckej organizácie a vyčistenie a dezinfekciu priestorov. Postihnuté alebo mŕtve vtáky by nikdy nemali byť pokrmom pre ostatné zvieratá a tiež by nemali byť predávané. Celý marketingový reťazec by mal byť starostlivo monitorovaný a zaistené vzorky by mali byť analyzované. *ATIS/FAO*

Vo Fínsku bola objavená na morčacej farme choroba Newcastle

V utorok, 20. júla, oznámili fínski vládni úradníci výskyt choroby Newcastle na morčacej farme na západnom pobreží krajiny. Všetky morčaky na postihnutej farme, ktorá sa nachádza okolo 155 míľ severozápadne od Helsínk boli utratené

a likvidované, pričom farma bude pod karanténou a vykoná sa dezinfekcia.

Choroba bola objavená počas rutinných testov. Naposledy sa vo Fínsku vyskytla v roku 1996. *ATIS/AgE Londýn*

Maďarsko

Cena vajec hnedých z baliarní (chov v kliebkach)

v HUF/ks

Hmot. skupina	28. týž. 2004	29. týž. 2004	30. týž. 2004	31. týž. 2004	31./30. t. v %	Sk/ks 31. t.
10 ks balenie						
M (53 g - 62 g)	15,19	15,02	15,31	15,17	-0,9	2,44
L (63 g - 72 g)	16,45	16,67	16,48	16,62	0,8	2,68
30 ks balenie						
M (53 g - 62 g)	12,73	13,22	12,42	12,62	1,6	2,03
L (63 g - 72 g)	13,92	13,54	13,32	13,45	1,0	2,17

Zdroj: AKII

Kurz NBS zo dňa 6. 8. 2004, 100 HUF = 16,104 SKK

Ceny výrobcov hydiny

v HUF/kg

	28. týž. 2004	29. týž. 2004	30. týž. 2004	31. týž. 2004	31./30. t. v %	Sk/kg v 31. t.
Kurča	186,71	187,06	187,06	186,82	-0,1	30,09
Morka	273,43	272,46	270,38	268,84	-0,6	43,29
Hus	456,99	456,56	449,70	418,18	-7,0	67,34
Kačica	425,42	409,90	342,57	332,00	-3,1	53,47

Zdroj: AKII

Kurz NBS zo dňa 6. 8. 2004, 100 HUF = 16,104 SKK

Odbytové ceny

v HUF/kg

	28. týž. 2004	29. týž. 2004	30. týž. 2004	31. týž. 2004	31./30. t. v %	Sk/kg v 31. t.
Kurča čerstvé 65 % čerstvé	359,18	367,09	367,40	379,50	3,3	61,11
Kuracie stehná s k. čerstvé	416,13	411,94	414,32	420,00	1,4	67,64
Kuracie prsia čerstvé	789,96	753,23	772,23	804,98	4,2	129,63
Morčacie stehno spodné čerstvé	241,35	236,76	234,16	229,06	-2,2	36,89
Morčacie stehno horné čerstvé	492,97	499,53	507,59	521,84	2,8	84,04
Filé z morčacích prs	849,20	850,75	857,02	849,59	-0,9	136,82

Zdroj: AKII

Kurz NBS zo dňa 6. 8. 2004, 100 HUF = 16,104 SKK

Poľsko

Nákupné ceny vajec - 31. týždeň 2004

Položka	XL	L	M	S
Cena v PLN/100 ks	27,36	20,38	17,49	15,95
Cena v Sk/ks	2,51	1,87	1,60	1,46
Zmena ceny v % k 30. t.	-0,1	0,3	0,6	-8,1

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Kurz NBS zo dňa 2. 8. 2004, 1 PLN = 9,157 SKK

Nákupné ceny hydiny - 31. týždeň 2004

Položka	Kurčatá	Sliepky	Brojlerove morky	Brojlerove kačice	Brojlerove husi
Cena v PLN/t	3 104,41	-	4 639,55	-	5 737,47
Cena v Sk/kg	28,43	-	42,48	-	52,54
Zmena ceny v % k 29. t.	-2,8	-	-1,0	-	-5,6

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Kurz NBS zo dňa 2. 8. 2004, 1 PLN = 9,157 SKK

Odbytové ceny hydiny - 31. týždeň 2004

Položka	Kurčatá bez drobov	Kuracie prsia - filé	Kuracie stehná	Kuracie krídla	Morka	Morčacie prsia - filé	Morčacie krídla
Cena v PLN/t	5 598,69	13 587,59	5 037,05	5 105,34	6 819,00	13 094,33	4 349,13
Cena v Sk/kg	54,82	124,42	46,12	46,75	62,44	119,93	39,82
Zmena ceny v % k 29. t.	-4,8	-2,5	-6,1	2,2	-0,7	-1,6	-0,6

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Kurz NBS zo dňa 2. 8. 2004, 1 PLN = 9,157 SKK

Rakúsko
Veľkoobchodné ceny vajec a hydiny

Dátum	29. týž. 2004	30. týž. 2004	31. týž. 2004	Zmena za 2 týždne	Cena 31. týždeň
Vajcia	EUR/100 kusov			%	Sk/100 kusov
XL	6,86	6,93	6,87	0,1	275,36
L	4,93	4,94	5,05	2,4	202,41
M	5,41	5,53	5,37	-0,7	215,23
S	4,27	4,33	4,35	1,9	174,35

Zdroj: Eier und Geflügel, AMA
Kurz NBS zo dňa 2. 8. 2004, 1 EUR = 40,081 SKK
SLIEPKY (EUR/kg)

Dátum	18. 07. 04	25. 07. 04	01. 08. 04	Zmena za 2 týždne v %	Cena v Sk/kg 18. 07. 04
S drobami	1,94	1,94	1,94	-	77,76
Bez drobov	2,14	2,16	2,13	-0,5	85,37

SLIEPKY balenie na táckach (EUR/kg)

Dátum	18. 07. 04	25. 07. 04	01. 08. 04	Zmena za 2 týždne v %	Cena v Sk/kg 18. 07. 04
S drobami	2,25	2,26	2,26	0,4	90,58
Bez drobov	2,38	2,37	2,38	-	95,39

MORČACIE PRSIA vákuovo balené (EUR/kg)

Dátum	18. 07. 04	25. 07. 04	01. 08. 04	Zmena za 2 týždne v %	Cena v Sk/kg 18. 07. 04
filé	6,07	6,03	5,95	-2,0	238,48

Zdroj: Eier und Geflügel, AMA
Kurz NBS zo dňa 2. 8. 2004, 1 EUR = 40,081 SKK
Litva – trh vajec
Vážený priemer predajných cien vajec v LTL/100 ks

Vajcia triedy A hmotnostná kategória	29. týž. 2004	30. týž. 2004	31. týž. 2004	Zmena za 2 týždne v %	Cena v Sk/ks 31. týž. 2004
L (63 g - 72 g)	15,28	15,19	15,09	-0,7	1,75
M (53 g - 62 g)	15,17	14,97	15,11	0,9	1,75

Zdroj: RIS
Kurz NBS zo dňa 6. 8. 2004, 1 LTL = 11,602 SKK
Vtáčia chrípka postihla vo Vietname viac hydiny

Množstvo hydiny postihnutej vtáčou chrípkou vo Vietname vzrástlo na približne 60 tis. ks, uviedli miestne noviny People's Army v piatok, 30. júla.

Od 29. júla choroba postihla 22 okresov v 11 južných lokalitách, pričom usmrtila alebo viedla k nútenej porážke približne 38 tis. kurčiat, 13 tis. kačíc a 12 tis. prepelíc na 30 malých farmách.

Veterinárny úrad v krajine predpovedal, že vtáčia chrípka sa môže v najbližšom čase ďalej šíriť v malom meradle do ďalších lokalít krížom cez krajinu, hlavne do provincií Mekong Delta a juhovýchodného regiónu.

Na riešenie situácie úrad požiadal lokality, aby zintenzívnili kontrolu choroby, zničili podozrivé krdle hydiny, zabezpečili hygienu prostredia a sledovali import hydiny.

Vtáčia chrípka usmrtila 17 % populácie hydiny v krajine a vyžiadala si 16 ľudských životov počas epidémie v decembri roku 2003.

Celkovo bolo usmrtených alebo utratených 43,2 mil. kusov hydiny z celého štátu, čo zapríčinilo, že lokálny hydinársky priemysel utrpel priame straty 82,8 mil. USD (1,3 bil. Vietnamských dongov).

ATIS/AgE Londýn

Nemecko
Priemerné nákupné ceny hydiny

Dátum	28. týždeň	29. týždeň	30. týždeň	Zmena za 2 týždne	30. týždeň
	EUR/kg			%	Sk/kg
Jatočné kurčatá do 1 500 g	0,73	0,73	0,73	-	29,09
Jatočné kurčatá do 1 700 g	0,69	0,69	0,69	-	27,50
Sliepky 1 700 -1 900 g	0,03	0,03	0,03	-	1,20
Morka 8,5 kg	0,95	0,95	0,94	-1,1	37,46
Moriak 18,5 kg	1,04	1,03	1,03	-1,0	41,05

Zdroj: ZMP

Kurz NBS zo dňa 26. 7. 2004, 1 EUR = 39,855 SKK

Priemerné odbytové ceny hydiny

Dátum	27. týždeň	28. týždeň	30. týždeň	Zmena za 2 týždne	30. týždeň
	EUR/kg			%	Sk/kg
Kurčatá mraz. do 1 050 g	1,39	1,32	1,32	-5,0	52,61
Kurčatá mraz. nad 1 100 g	1,39	1,32	1,32	-5,0	52,61
Sliepky mraz. do 1 300 g	0,85	0,85	0,85	-	33,88
Sliepky mraz. nad 2 000 g	1,04	1,02	1,02	-1,9	40,65

Zdroj: ZMP

Kurz NBS zo dňa 26. 7. 2004, 1 EUR = 39,855 SKK

Spotrebiteľské ceny hydínového mäsa

Dátum	27. týždeň	28. týždeň	29. týždeň	Zmena za 2 týždne	29. týždeň
	EUR/kg			%	Sk/kg
Kuracie mäso - čerstvé na pečenie	3,19	3,23	3,21	0,6	127,98
- chladené	1,79	1,75	1,73	-3,4	68,97
Kuracie rezne - čerstvé	7,71	7,72	7,66	-0,7	305,39
Morčacie rezne - čerstvé	7,63	7,88	7,83	2,6	312,17
Kačice - mrazené	-	-	-	-	-
Husi - mrazené	-	-	-	-	-

Zdroj: ZMP

Kurz NBS zo dňa 19. 7. 2004, 1 EUR = 39,868 SKK

Producentské ceny hydiny a vajec v krajinách SVE

(Jatočné kurčatá EUR/1 kg ž. hm., Vajcia v EUR/100 ks)

	Maďarsko		Bulharsko		Estónsko		Nemecko		Rakúsko	
	Cena	Týždeň	Cena	Týždeň	Cena	Týždeň	Cena	Týždeň	Cena	Týždeň
Kurčatá	0,75	30.	1,55	25.			0,69	32.	-	-
Vajcia	5,62	30.	5,86	25.	3,92	32.	-	-	4,92	30.
	ČR		Poľsko		Rumunsko		Lotyšsko		Slovensko	
	Cena	Týždeň	Cena	Týždeň	Cena	Týždeň	Cena	Týždeň	Cena	Týždeň
Kurčatá	0,69	31.	0,70	31.	2,39	27.	1,37	30.	0,72	32.
Vajcia	-	-	-	-	5,14	27.	5,38	30.	5,08	32.

Zdroj: International Market Data Exchange – ZMP Berlin

Kurz EUR k 09.08. 2004 1 EUR = 40,027 SKK

Vydavateľ: PPA Agrárne trhové informácie Slovenska Trenčianska 55 821 09 Bratislava	Zodpovedný pracovník: RNDr. Marta Vašková, CSc. Ing. Katarína Kočanová Telef: 02/58 243 352 Fax: 02/53 417 870 02/53 418 147 e-mail: MVaskova@apa.sk	Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS. Všetky trhové informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné. Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa
PPA – ATIS nezaručuje, ako aj nezodpovedá za žiadne škody vzniknuté na základe ich využívania.		